

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General  
15 October 2008  
Russian  
Original: English

---

**Шестьдесят третья сессия**

**Пятый комитет**

Пункт 123 повестки дня

**Управление людскими ресурсами**

## **Мнения представителей персонала Секретариата Организации Объединенных Наций**

### **Записка Генерального секретаря**

1. Генеральный секретарь настоящим препровождает для рассмотрения Пятым комитетом документ, представленный в соответствии с положением пункта 2(a) резолюции 35/213 Генеральной Ассамблеи, в котором Ассамблея вновь выразила свою готовность знакомиться с мнениями персонала и в полной мере рассматривать их в том виде, в каком они изложены единым признанным представителем персонала Секретариата Организации Объединенных Наций в документе, представляемом через Генерального секретаря по пункту повестки дня, посвященному управлению людскими ресурсами. Органы представителей персонала не смогли договориться о едином представителе, который бы представлял их мнения. В связи с этим я препровожаю мнения представителей персонала Секретариата Организации Объединенных Наций, полученные Канцелярией Генерального секретаря для препровождения Ассамблее, в двух добавлениях к настоящей записке.

2. В добавлении 1 содержатся мнения Совета персонала Отделения Организации Объединенных Наций в Вене; Совета персонала Экономической комиссии для Латинской Америки и Карибского бассейна (Сантьяго); Союза персонала Экономической комиссии для Африки (Аддис-Абеба); Союза персонала на местах (Бриндизи); Союза персонала Отделения Организации Объединенных Наций в Найроби; Совета персонала Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (Бангкок); Союза персонала Международного трибунала по бывшей Югославии (Гаага); Совета персонала Университета Организации Объединенных Наций (Токио); Ассоциации персонала Международного уголовного трибунала по Руанде (Аруша); Кигальской ассоциации персонала Международного уголовного трибунала по Руанде (Кигали). В добавлении 2 содержатся мнения Союза персонала Организации Объединенных Наций в Центральных учреждениях (Нью-Йорк); Союза персонала на местах (Бриндизи); Координационного совета персонала Отделения Организации Объединенных Наций в Женеве.

